



RICHARD FIGUEROA
ACTING DIRECTOR

State of California—Health and Human Services Agency Department of Health Care Services



GAVIN NEWSOM
GOVERNOR

أخبار مهمة حول تغطيتك الصحية

عزيزي المستفيد:

أخبار سارة! سينص قانون California الجديد على أن مزاي Medi-Cal ذات النطاق المحدود قد تتغير إلى مزاي Medi-Cal ذات النطاق الكامل.

ما مضمون القانون الجديد؟

اعتباراً من 1 يناير 2020، هناك قانون جديد في California سيمنح Medi-Cal ذات النطاق الكامل إلى الشباب ممن هم أقل من 26 سنة، بغض النظر عن وضع الهجرة الخاص بهم، إلا أنه يجب عليك الوفاء بجميع قواعد أهلية Medi-Cal الأخرى.

ما تعريف Medi-Cal ذات النطاق الكامل؟

توفر Medi-Cal رعاية صحية مجانية أو منخفضة التكلفة لبعض الأشخاص الذين يعيشون في California. تغطي Medi-Cal ذات النطاق الكامل أموراً أكثر من مجرد الرعاية الطارئة، حيث تشمل الرعاية الطبية ورعاية الأسنان والرعاية العقلية ورعاية البصر (العين). كما تغطي Medi-Cal ذات النطاق الكامل كلاً من العلاج من تعاطي الكحول والمخدرات وصرف الأدوية التي وصفها الطبيب وغير ذلك، كما قد توفر الانتقال إلى الطبيب والزيارات لطبيب الأسنان والحصول على أدوية. لمزيد من المعلومات حول Medi-Cal، رجا قراءة الأسئلة الأكثر تداولاً (FAQs) المرفقة مع هذا الخطاب.

تختلف Medi-Cal ذات النطاق الكامل عن Medi-Cal ذات النطاق المحدود التي تتمتع بها الآن. حيث تغطي Medi-Cal ذات النطاق المحدود بعض الخدمات إلا أنها لا تغطي أشياء مثل الأدوية والرعاية الأولية. إذا كنت تتمتعين بتغطية Medi-Cal ذات النطاق المحدود فيما يتعلق بالحمل، ستتمتعين بجميع خدمات Medi-Cal المغطاة طالما أن مثل هذه الخدمة مطلوبة من الناحية الطبية.

كيف سأحصل على خدمات الرعاية الصحية؟

عندما تسجل في Medi-Cal ذات النطاق الكامل، ستحصل على معظم خدمات الرعاية الصحية من خلال خطة Medi-Cal الصحية. هذا وتعد خطة Medi-Cal الصحية بمثابة خطة تأمين صحي تغطي خدمات Medi-Cal. ولكل خطة مزودو الرعاية الخاصون بها. ويمكنك اختيار خطة Medi-Cal الصحية التي تخدم المقاطعة التي تعيش فيها. لمزيد من المعلومات حول اختيارات خطة Medi-Cal الصحية، تفضل بزيارة <https://www.healthcareoptions.dhcs.ca.gov/>.

بناء على Medi-Cal ذات النطاق المحدود التي تتمتع بها الآن، ينبغي أن يكون معك Medi-Cal Benefits Identification Card (BIC). BIC عبارة عن بطاقة من البلاستيك ذات تصميم "زهرة الخشخاش" أو "أزرق وأبيض". وعندما تذهب للحصول على الرعاية، يحتاج الطبيب أو العيادة إلى الاطلاع على BIC الخاصة بك. رجا أخذ BIC الخاصة بك في جميع الزيارات الطبية أو زيارات رعاية الأسنان. إذا سجلت في Medi-Cal ذات النطاق الكامل، ستستمر في استخدام BIC الخاصة بك. وإذا احتجت إلى BIC جديدة، رجا الاتصال بمكتب المقاطعة للحصول على بطاقة جديدة.

عندما تسجل في خطة Medi-Cal الصحية، ستحصل أيضاً على بطاقة خطة صحية من خطة Medi-Cal الصحية الخاصة بك. وعند زيارة طبيبك أو طبيب الأسنان أو أي مزود آخر للرعاية الصحية، أظهر دائماً BIC الخاصة بك وبطاقة الخطة الصحية.

كيف سأعرف إذا كان يمكنني الحصول على Medi-Cal ذات النطاق الكامل؟

ستتلقى خطابًا في بريدك يبلغك ما إذا كان بإمكانك الحصول على مزاي Medi-Cal ذات النطاق الكامل.

هل يلزمني فعل شيء ما الآن؟

لا، فمزاي Medi-Cal الخاصة بك لن تتغير الآن، لذا لا تفعل أي شيء. نظرًا لأن لديك Medi-Cal ذات النطاق المحدود بالفعل، فلا يلزمك ملء طلب Medi-Cal جديد. لكن إذا استلمت مجموعة من الرسائل في البريد من أجل تجديد Medi-Cal، ينبغي عليك ملء هذا الطلب.

أين يمكنني معرفة المزيد أو طلب المساعدة؟

لمعرفة المزيد حول Medi-Cal للشباب، أو لطلب المساعدة:

• رجاء الاتصال بخط مساعدة Medi-Cal على الرقم 1-800-541-5555، علما أن المكالمات مجانية.

• تفضل بزيارة موقع Department of Health Care Services على العنوان التالي:
<https://www.dhcs.ca.gov/services/medi-cal/eligibility/Pages/YoungAdultExp.aspx>

بالنسبة للأسئلة المتعلقة بالهجرة بما في ذلك ما يختص ببرنامج Medi-Cal:

تمول California Department of Social Services (CDSS) منظمات مؤهلة غير ربحية لتقديم الخدمات إلى المهاجرين المقيمين في ولاية California. على موقع CDSS في
<https://www.cdss.ca.gov/Benefits-Services/More-Services/Immigration-Services/Immigration-Services-Contractors> ستجد قائمة بمزودي الخدمة.

لمزيد من المعلومات والمصادر المتعلقة بالهجرة، تفضل بزيارة موقع دليل المهاجرين في California على
<https://immigrantguide.ca.gov/>

شكرًا جزيلاً

Department of Health Care Services